



中華聖母傳教中心

Our Lady of China Pastoral Mission

1001 Grandin Ave. Rockville, MD 20851 / Tel:(301)738-2459 / Fax:(301)738-2479

2009年03月29日四旬期第五主日(乙年)

Rite of Scrutiny (考核禮)

本主日讀經 四旬期第五主日

耶肋米亞先知書 Jeremiah 31:31-34

聖詠: Psalm 51:3-4,12-13,14-15

希伯來書 Hebrews 5:7-9

若望福音 1 John 12:20-33

下主日讀經 基督苦難主日(聖枝主日)

依撒意亞 Isaiah 50:4-7

聖詠: Psalm 22:8-9,17-18,19-20,23-24

斐理伯書 Philippians 2:6-11

馬爾谷福音 Mark 14:1-15:47



主任司鐸

聖言會阮德賢神父 Fr. Nick Hien Nguyen, SVD

中心網站

[http:// www.ourladyofchina.net](http://www.ourladyofchina.net)

彌撒時間

華府聖瑪利天主之母堂

St. Mary, Mother of God Church

727 Fifth Street NW, Washington, DC 20001

主日彌撒 Sunday 11:30AM

告解時間: 主日 11:00AM 或聯絡神父

玫瑰經: 彌撒後於音樂室

每月第一及第三主日(彌撒後--禮堂) 午膳分享

平日彌撒: 每星期一 7:30PM (傳教中心)

洛城聖瑪利小堂

St. Mary's Catholic Church

Our Lady's Chapel

520 Veirs Mill Rd., Rockville, MD 20852

主日彌撒 Sunday 3:00PM

告解時間: 主日 2:30PM 或聯絡神父

神父的話

祂在你們當中！

我記得看過一個巨型的廣告牌，宣稱：耶穌就是答案！我其實較有興趣知道那個問題是什麼。福音裡提到那些曾聽聞過耶穌，但是沒有見過祂的希臘人，請求門徒去安排拜見耶穌。他們的問題是什麼呢？無論是怎樣的問題，耶穌告訴他們祂逼近的死訊。

你會問耶穌什麼呢？是否把你所有的苦惱及心靈的疑問都湧出來？你是否求祂解決你的困難？或是你跟祂一起就已滿足了？

祂會怎樣回答我們的問題呢？我們對祂有什麼期望呢？祂會安慰我們或作出任何保證嗎？抑或祂會乾脆忽略我們呢？祂又會不會提醒我們最終的死亡呢？

今天的福音提醒我們只有竭盡全力，才能有機會跟耶穌繼續對話。耶穌是真實的，祂正等待著我們向祂發問。我們肯定會聽到一個答案，雖然未必是我們所喜歡的。

最後，最為重要的是耶穌的存在。祂向我們保證，無論發生任何事，祂都不會離開我們。

聖言會 Boboy Jimenez 神父

本周每日讀經及瞻禮

03/30 (一)	達 13:1-9, 15-17, 19-30, 33-62; 詠 23:1-3a, 3b-4, 5, 6; 若 8:1-11
03/31 (二)	戶 21:4-9; 詠 102:2-3, 16-18, 19-21; 若 8:21-30
04/01 (三)	達 3:14-20, 91-92, 95; 詠:達 3:52, 53, 54, 55, 56; 若 8:31-42
04/02 (四)	創 17:3-9; 詠 105:4-5, 6-7, 8-9; 若 8:51-59
04/03 (五)	耶 20:10-13; 詠 18:2-3, 3bc-4, 5-6, 7; 若 10:31-42
04/04 (六)	則 37:21-28; 詠:耶 31:10, 11-12abcd, 13; 若 11:45-56

堂區佈告欄(03月29日)

- ❖ 在四旬期內，為了紀念吾主的苦難及期待祂光榮的復活，週五(4/3)晚上 8:00pm，在洛城聖瑪利小堂，將舉行拜苦路。凡年滿 14 歲的教友們在四旬期內的每週五應守小齋。
- ❖ 團體今天在中國城舉行「慕道者收錄禮」，歡迎倪淑芳老太太(雲鳳和雲華的外婆)正式成為慕道者。4 月 11 日復活節的夜間禮儀中，倪淑芳、戴風、Kyle 羅梓豐、鄭華和 Ann 劉華將領受聖洗、堅振和聖體聖事。懇請大家為候洗者代禱，並與他們一起守齋、懺悔、祈禱和實踐愛德，在四旬期內更新自己的信德。
- ❖ 團體敬邀大家來參加聖週禮儀，時間表及地點如下：

04/05 週日 - 聖枝主日

11:15AM 華府聖瑪利天主之母堂

(粵語、國語)

03:00PM 洛城聖瑪利小堂(國語)

04/09 週四 - 主的晚餐

08:30PM 洛城聖瑪利大堂

(收集 Rice Bowl)

04/10 週五 - 救主受難紀念苦難禮儀

(守大、小齋)

08:30PM 洛城聖瑪利大堂

(收集為聖地奉獻)

04/11 週六 - 復活夜間禮儀

07:30PM 華府聖瑪利天主之母堂

(粵語、國語；彌撒後有茶點)

08:30PM 洛城聖瑪利小堂(國語)

04/12 週日 - 耶穌復活主日

11:30AM 華府聖瑪利天主之母堂

(粵語、國語；彌撒後有一家一菜聚餐)

03:00PM 洛城聖瑪利小堂

(國語；彌撒後有撿復活蛋活動及茶點)

- ❖ 華盛頓教區將於六月七日下午兩點，假聖母大殿為今年結婚滿 25,30,35,40,45,50 或 50 年以上者，舉行特別彌撒並頒發證書。請符合所列出

的結婚週年，並希望參加此聖宴的夫妻，於四月二十二日前向阮神父報名。

- ❖ 以下教友樂意做保健分享，請踴躍支持。

時間：主日上午10:30至12:00。

地點：光啟中文學校餐廳。

日期	講員	主題
----	----	----

3/29	龔則韞	全面健康好陽光
------	-----	---------

4/5	楊為華	攝護腺保健運動暨腰傷復健運動
-----	-----	----------------

- ❖ 洛城聖瑪利堂的副本堂 Rev. James Downs 已經出院，回家靜養；請繼續為他的健康祈禱。
- ❖ 請大家為所有在病痛中的教友和親友們祈禱，特別是周徐繼秀、黃寶玲、姚芸芸、彭永泰、黃玉環、賴媽媽、張秋蘭、譚玉環的母親張月英女士、以及韓媽媽與韓伯伯。
- ❖ 請繼續為過世的教友和親友們祈禱，特別是段康舜老太太、陳銘嘉(Alex Tran)的母親馬文慧女士、江國富的三姐夫陳高華先生、沈約翰、劉康、甘健芬Vincent Wing 的弟媳婦Vivian Allot Wing、Sr. Joan Bland、楊為華的大哥楊為菁先生、阮神父的姨丈阮明自先生和鄭淼的父親鄭老先生。

團體03-22的奉獻

華埠:	\$787.00
洛城:	\$783.00
3/21 Retreat	\$667.00
光啟:	\$261.00

- ❖ 每週堂區通訊截至日期時間：星期五 6:00PM 前
Ellen Chien 簡麗珍: olcpm@yahoo.com 或 516-945-0557 / 615-858-4342 (24 小時傳真)
- ❖ 如遇緊急情況，需要聖事服務，而不能馬上聯絡到本堂神父，請致電 鄧志好 Clare Tang 301-251-7831 或 孫達源 John Sun 703-802-3196 (華埠) 或 高紹舉 Joseph Kao 301-251-6742 (洛城)
- ❖ 送聖體服務：如您的家人或朋友需要送聖體服務（如病人、長者、和產婦），請聯絡送聖體員或阮神父或 孫王寶芝 Po-Chi Sun 703-690-9689 (華埠) 或 蔡素燕 Rosa Hum 301-468-6127 (洛城)。
- ❖ 嬰兒領洗須知：事前父母至少早一個月聯絡阮神父，以安排相關課程和禮儀。
- ❖ 辦理結婚須知：決定各項細節前，先與阮神父商量結婚日期，並於結婚前六個月接受相關輔導課程。

	洛 城	華 埠
堂區議會議長	高紹舉 Joseph Kao 301-251-6742	孫達源 John Sun 703-802-3196
堂區議會副議長	黃世英 Frances Wang 301-279-2937	丁陳梅君 Alice Ting 703-242-3605
禮儀組	江國富 Vincent Chiang 301-762-8455	鄧志好 Clare Tang 301-251-7831
聖詠團練唱	週五 7:30 pm 毛俊生 301-838-4501	每月第三主日 1:45-4:00 pm (音樂室)
送聖體服務	蔡素燕 Rosa Hum 301-468-6127	孫王寶芝 Po-Chi Sun 703-690-9689
治喪服務	張卡洛 Carol Ruzicka 301-897-8103	梅文富 Joe Moy 703-698-0482
傳道組	歐陽佳修 301-762-0664 (暫代)	吳綺嫻 Carolyn Ng 301-474-3046
慕道班	成人: 每月第一、二、三週主日中午	成人: 每主日彌撒前; 青少年: 每主日彌撒前
兒童道理班	主日下午 歐陽佳修 301-762-0664	每主日彌撒前; 3-5 歲班: 第二、四主日(主日學室)
服務組	張卡洛 Carol Ruzicka 301-897-8103	鄧杜淑妍 Eileen Tang 202-390-0868
無家可歸晚餐		每月第一週六 5:30 pm 梅文富 Joe Moy 703-698-0482
福傳組	高紹舉 Joseph Kao 301-251-6742	
靈修組	黃世英 Frances Wang 301-279-2937	鄧志好 Clare Tang 301-251-7831(暫代)
經委會	彭永泰 Charles Peng 703-222-5685	司徒余海燕 Cecilia Soohoo 703-323-8087
會計	晏麗華 Yen Brennan 301-530-1746	丁陳梅君 Alice Ting 703-242-3605
出納	高紹舉 Joseph Kao 301-251-6742	丁陳梅君 Alice Ting 703-242-3605
堂區網頁	Gary Wong (garywong@comcast.net)	
信仰聚會小團體 (國語 - Mandarin)		
每月第一週六 7:00-9:00pm	光鹽聖神同禱會	古旭輝、劉美惠 301-610-0653
不定期	長青會聚餐	宋亞伯、尹華第 301-929-8254
不定期	洛城祈禱會	王秩秋 Paul Wang 301-984-1985
每月第四週六 7:30-9:30pm	洛城 St. Raphael 查經班	高紹舉 Joseph Kao 301-251-6742
每月第二及第四主日 1:00-3:00pm	Young professional Group	梁維中 Vei-Chung Liang 301-963-1911
每月第二及第四個週五 7:30pm	維州家庭種子查經班	陳菊蘭 Rita Costa 703-924-7030
每週二下午 1:00-2:30pm	曉明之星聖母軍	顏惠玲 Anna Nhan 703-671-1866
每週三上午 9:30am	洛城祈禱小組	張卡洛 Carol Ruzicka 301-897-8103
信仰聚會小團體 (廣東話 - Cantonese)		
每月第二週六 8:00 pm	馬州 Gaithersburg 區	徐周寶翹 Ida Hsu 301-774-3845
每月第三週六 7:15 pm	維州 Fairfax 區	陸友才 Helena Luk 703-569-3924
每月第四主日 2:00-4:30pm	朝聖者 Pilgrims	陳顯宏 Tony Chan (hinwang@hotmail.com)
每月最後一個週四 11:00am	維州慈母心聲晚餐廳祈禱會	孫達浩 703-690-9689
English Ministry		
Every Other Week	Youth Group/Young Adult	Liz Hum 301-468-6127
Once per Month (Saturday)	Everlasting Married Catholic Couples	Ben OuYang 301-762-0664
Once per Month (Saturday)	YMCA	Theresa Liu 301-762-8886

